

**ZMLUVA**  
**o poskytnutí dotácie**  
**uzavretá podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka**

**Poskytovateľ:** Mesto Trebišov  
sídlo: M. R. Štefánika 862/204, 075 25 Trebišov  
IČO: 00 331 996  
DIČ: 2020773590  
bankové spojenie: VÚB a. s.,  
IBAN účtu: SK39 0200 0000 0000 1932 5622  
zastúpené: PhDr. Marekom Čižmárom, primátorom

(ďalej len „poskytovateľ“)

**Prijímateľ:** SHOW DS TEAM o.z.  
právna forma: občianske združenie  
sídlo: Myslavská 8, 040 16 Košice  
IČO: 42 344 727  
bankové spojenie: TATRA BANKA, a.s.  
číslo účtu (IBAN): SK29 1100 0000 0029 2490 8106  
štatutárny orgán: Ján Grega, štatutár

(ďalej len „prijímateľ“)

**Článok I.**  
**Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie finančných prostriedkov - dotácie z rozpočtu Mesta Trebišov v zmysle platného VZN Mesta Trebišov č. 156/2018 o poskytovaní dotácií a uznesenia Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 147/2019 zo dňa 09.12.2019, na úhradu (časti) nákladov na aktivitu v intenciách žiadosti (Príloha č. 1) podanej dňa 28.10.2019 s číslom záznamu 43926/19.

**Článok II.**  
**Výška a čas použitia dotácie**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi dotáciu na aktivitu uvedenú v Článku I. bod 1. tejto zmluvy v celkovej výške 3.878,00 eur (slovom: tritisícosemstosedemdesiatosem eur) na jeho účet uvedený v záhlaví a to do 7 dní odo dňa účinnosti tejto zmluvy.
2. Prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu len na účel uvedený v Článku I. bod 1. tejto zmluvy.

### **Článok III. Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Prijímateľ dotácie je povinný:
  - a) viesť poskytnutú dotáciu na svojom bankovom účte a príslušné účtovníctvo v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi,
  - b) predložiť zúčtovanie poskytnutej dotácie poskytovateľovi, vypracované v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v platnom znení, najneskôr do 31. decembra príslušného roka. Pri vyúčtovaní poskytovateľ akceptuje aj položky, ktoré sú v súlade s účelom poskytnutia dotácie uvedenom v bode 1. Článku I. tejto zmluvy a boli nadobudnuté a uhradené prijímateľom v čase po 1.1.2019;
  - c) vrátiť nevyčerpané finančné prostriedky z poskytnutej dotácie na účet poskytovateľa najneskôr spolu so zúčtovaním poskytnutej dotácie,
  - d) pri nakladaní s poskytnutými finančnými prostriedkami postupovať podľa ustanovení zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení a zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,
  - e) preukázateľne realizovať prezentáciu poskytovateľa v súlade so znením Článku 7 bod 7.1. písm. e) až g) VZN Mesta Trebišov č. 156/2018 o poskytovaní dotácií.

### **Článok IV. Kontrola dotácie**

1. Prijímateľ vyhlasuje, že je oboznámený s tým, že poskytovateľ je oprávnený vykonávať finančnú kontrolu hospodárenia (hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť využitia) s poskytnutou dotáciou a kontrolu dodržiavania podmienok zmluvy a týmto sa zaväzuje vytvoriť poskytovateľovi podmienky na výkon finančnej kontroly.
2. Poskytovateľ je oprávnený vo všetkých etapách realizácie aktivity ako i po jej skončení, po formálnej a vecnej stránke kontrolovať účelnosť použitia poskytnutej dotácie.

### **Článok V. Sankcie**

1. Na porušenie finančnej disciplíny (vrátane sankcií) prijímateľov dotácií sa vzťahuje ustanovenie § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
2. Ak prijímateľ nesplní niektorú z povinností uvedených v Článku 8 VZN Mesta Trebišov č. 156/2018 o poskytovaní dotácií, poskytovateľ môže žiadať vrátenie najmenej 30 % z poskytnutej dotácie a v budúcnosti sa nebude ďalšou žiadosťou o dotáciu u tohto prijímateľa zaoberať.
3. Sankcia sa považuje za uhradenú dňom jej pripísania na účet poskytovateľa.

**Článok VI.  
Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť v súlade so znením § 47a Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle poskytovateľa.
2. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať len po dohode zmluvných strán a to formou písomných dodatkov k tejto zmluve v súlade s platným VZN Mesta Trebišov o poskytovaní dotácií.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvorili slobodne, vážne, určito a zrozumiteľne, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali si ju, porozumeli jej a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.
4. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zo zmluvných strán.

V Trebišove, dňa 14.01.2020

V Trebišove, dňa 15.1.2020

PhDr. Marek Čižmár  
primátor



Ján Grega  
štatutár

**SHOW DS TEAM o.z.**  
Myslavská 8, 040 16 Košice  
IČO: 42 344 727  
DIČ: 2024018018

**MESTO TREBIŠOV**  
**MESTSKÝ ÚRAD**

**ŽIADOSŤ O POSKYTNUTIE DOTÁCIE**


Došlo: 28. 10. 2019

z Fondu na podporu športových klubov

podľa VZN mesta Trebišov č. 156/2018 o poskytovaní dotácií

Evidenčné číslo:	Číslo spisu:
43722	
Prílohy:	Vrátavujc.

<b>IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE ŽIADATEĽA</b>				
Názov (obchodné meno) <sup>1</sup>	SHOW DS TEAM o.z.			
Sídlo <sup>2</sup>	Myslavska 8, 040 16 Košice			
Adresa na doručovanie	<input checked="" type="checkbox"/> rovnaká ako sídlo <input type="checkbox"/> iná (uviesť)			
IČO	42 344 727			
Zapísaný v <sup>3</sup>	<input type="checkbox"/> Obchodnom registri Slovenskej republiky, <input type="checkbox"/> Živnostenskom registri Slovenskej republiky, <input type="checkbox"/> Registri občianskych združení <input type="checkbox"/> inom registri ..... Vedeným <sup>4</sup> ..... pod č.:.....			
<b>KONTAKTNÉ ÚDAJE ŽIADATEĽA<sup>5</sup></b>				
Meno a priezvisko štatutára (resp. osoby oprávnenej konať za žiadateľa)	Ján Grega			
E-mailová adresa	info@showdancestudio.sk			
Telefonický kontakt	0908 374 899			
<b>ŠTATISTICKÉ UKAZOVATELE</b>				
Členská základňa <sup>6</sup>	Mládež do 15 rokov		11	
	Mládež 15 – 23 rokov		7	
	Viac ako 23 rokov	Trebišovčan	1	
		Iný	0	
Najvyššie dosiahnuté umiestnenie na súťažiach <sup>7</sup>	Mládežnícke kategórie <input type="checkbox"/> jednotlivec (pár) <input type="checkbox"/> družstvo	Postupová	Úroveň súťaže: Majstrovstvá SR	Umiestnenie: 3. miesto
		Jednorazová	Úroveň súťaže: WDSF KE Open	Umiestnenie: 2. miesto
	Seniorské kategórie <input type="checkbox"/> jednotlivec (pár) <input type="checkbox"/> družstvo	Postupová	Úroveň súťaže:	Umiestnenie:
		Jednorazová	Úroveň súťaže:	Umiestnenie:
Reprezentácia SR <sup>8</sup>			4	
Akcia pre verejnosť <sup>9</sup>	Názov:	Galavečer tanečnej školy		
	Dátum konania:	11.6.2019		
	Cieľová skupina:	široká verejnosť		
	Počet účastníkov:	120 účinkujúcich / 350 divákov		
<b>FINANCOVANIE</b>				
Celkový rozpočet <sup>10</sup>	Nájom a energie: 27 000 Plat trénerov, asistentov, recepcia, upratovanie: 24 000 Nákup športových potrieb: 12 000 Štartovné poplatky: 2700 Spolu: 65 700			
Výška požadovanej dotácie	13 100			

Účel použitia požadovanej dotácie	<p>Tanečná škola SHOW DS má 120 detských a juniorských tanečníkov, ktorí reprezentujú Mesto Trebišov na mnohých podujatiach a vysokej úrovni.</p> <p>V tomto roku sa podarilo mať 4 reprezentantov SR vo viacerých kategóriach.</p> <p><b>ZÁMER:</b> organizácia tanečných campov a sústredení v Trebišove</p> <p><b>Cieľ projektu:</b> dostupnosť sústredení ,ktoré sú nevyhnutné pre prípravu športovca</p> <p><b>Výsledok projektu:</b> Reprezentácia mesta Trebišov</p> <p>Len malá časť našich členov je registrovaná aj v športovom zväze nakoľko súťaženie je finančne náročné. Najväčšiu časť peňazí stojí rodičov detí príprava formou sústredení a individuálnych hodín na campoch. Keďže tieto sústredenia sa neorganizujú v Trebišove, chceme ich zorganizovať pre tieto deti a tým aj uľahčiť športovú prípravu a zväčšiť členskú základňu registrovaných tanečníkov. Preto sme sa rozhodli požiadať Mesto Trebišov o spolufinancovanie tohto projektu.</p>
Bankové spojenie žiadateľa <sup>11</sup>	Tatra banka
Číslo účtu v banke žiadateľa (IBAN) <sup>12</sup>	SK29 1100 0000 0029 2490 8106
<b>PRÍLOHY K ŽIADOSTI<sup>13</sup></b>	
<p>Žiadateľ podľa Čl. 2 ods. 2.3. a čl. 4 bod 4.4. VZN k žiadosti prikladá tieto prílohy:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) doklad o registrácii v príslušnom registri,</li> <li>b) doklad o tom, že žiadateľ je majiteľom bankového účtu, ktorý uviedol v žiadosti,</li> <li>c) doklad preukazujúci oprávnenie osoby konať za žiadateľa, ktorý je právnickou osobou, ak toto oprávnenie nevyplýva zo zápisu oprávnenej osoby v príslušnom registri,</li> <li>d) doklad o tom, že voči žiadateľovi nie je vedené konkurzné konanie, nie je v konkurze, nebol voči nemu zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku, alebo konkurz nebol zrušený pre nedostatok majetku, nebol oddlžený alebo jeho oddlženie nebolo zrušené pre nepoctivý zámer, nie je voči nemu začaté reštrukturalizačné konanie a nie je v reštrukturalizácii,</li> <li>e) doklad o tom, že voči žiadateľovi nie je vedené exekučné konanie,</li> <li>f) výpis z registra trestov právnických osôb,</li> <li>g) doklad o tom, že žiadateľ je zapísaný v registri partnerov verejného sektora, ak ide o žiadateľa, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora.<sup>14</sup></li> </ul>	
<b>OSOBITNÉ VYHLÁSENIA</b>	
Žiadateľ vyhlasuje, že <input type="checkbox"/> je / <input checked="" type="checkbox"/> nie je platcom DPH.	
Žiadateľ berie na vedomie, že na poskytnutie dotácie podľa VZN nemá právny nárok.	
<b>POČET PRÍLOH, ZÁVEREČNÉ VYHLÁSENIA A PODPIS ŽIADATEĽA</b>	
Počet príloh, ktoré sa prikladajú k tejto žiadosti	
<b>Žiadateľ vyhlasuje, že všetky údaje uvedené v tejto žiadosti (vrátane príloh) sú správne, pravdivé a úplné. Zmenu údajov uvedených v žiadosti oznámi žiadateľ mestu Trebišov bez zbytočného odkladu.</b>	
Meno, priezvisko a funkcia osoby oprávnenej konať za žiadateľa <sup>15</sup>	Ján Grega
Dátum	27.10.2019
Podpis <sup>16</sup>	

**Poznámky:**